

## WETTEN, DECRETEN EN VERORDENINGEN

## MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 86 — 1141

Koninklijk besluit nr. 420 tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 281 van 31 maart 1984 houdende bepaalde tijdelijke wijzigingen in de regeling inzake de koppeling van sommige sociale uitkeringen van de maatschappelijke zekerheid en uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijs van het Rijk, en tot toekenning van een inhaalpremie aan sommige gerechtigden op sociale uitkeringen

## VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Het koninklijk besluit dat U ter ondertekening wordt voorgelegd wordt genomen in uitvoering van artikel 1, 3<sup>o</sup>, van de wet van 27 maart 1986 tot toekenning van bepaalde bijzondere machten aan de Koning; deze bepaling verleent aan de Koning de bevoegdheid alle nuttige maatregelen te nemen ten einde de reglementering, de financiering, de organisatie, de werking en de controle van de verschillende stelsels en sectoren van de sociale zekerheid aan te passen of te wijzigen.

Dit besluit strekt ertoe om het parallelisme te handhaven tussen de matiging van de lonen en deze der sociale uitkeringen. In artikel 4 van het koninklijk besluit nr. 401 van 18 april 1986 tot instelling van een sociale zekerheidsbijdrage, loonmatigingsbijdrage genaamd, en tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 278 van 30 maart 1984 houdende bepaalde maatregelen inzake loonmatiging met het oog op de bevordering van de tewerkstelling, de vermindering van de openbare lasten en het financieel evenwicht van de stelsels van de sociale zekerheid, wordt voorzien dat, indien wegens het stagneren van de evolutie van het indexcijfer, het koninklijk besluit nr. 278 geen uitwerking zou hebben in 1986, de toepassing van de voor 1986 voorziene indexsprong wordt verschoven naar 1987.

In onderhavig besluit wordt hetzelfde principe toegepast inzake de indexsprong der sociale uitkeringen geregeld bij koninklijk besluit nr. 281 van 31 maart 1984 : zo er zich geen indexaanpassing voordoet in 1986, zal de voor 1986 voorziene indexsprong worden toegepast op de eerste indexaanpassing in 1987. Het parallelisme tussen de evolutie van de sociale uitkeringen en van de lonen is nodig om het evenwicht van de sociale zekerheid te vrijwaren, vermits de sociale zekerheidsbijdragen geïnd worden op het loon. Noteren we dat het hier gaat om de sociale prestaties van alle stelsels, zowel van werknemers, zelfstandigen als ambtenaren.

Dit besluit is aangepast aan het advies van de Raad van State.

Wij hebben de eer te zijn,

Sire,  
Van Uwe Majesteit,  
de zeer eerbiedige  
en zeer getrouwe dienaars,

De Eerste Minister,  
W. MARTENS

De Vice-Eerste Minister en Minister van Justitie,  
J. GOL

De Vice-Eerste Minister en  
Minister van Begroting,  
Wetenschapsbeleid en het Plan,  
G. VERHOFSTADT

De Vice-Eerste Minister en  
Minister van Binnenlandse Zaken,  
Openbaar Ambt en Decentralisatie,

Ch.-F. NOTHOMB

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
M. HANSENNE

De Minister van Sociale Zaken,  
J.-L. DEHAENE

De Minister van Middenstand,  
J. BUCHMANN

## LOIS, DÉCRETS ET RÈGLEMENTS

## MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE

F. 86 — 1141

Arrêté royal n° 420 modifiant l'arrêté royal n° 281 du 31 mars 1984 portant certaines modifications temporaires au régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines prestations de sécurité sociale et dépenses du secteur public, et accordant une prime de rattrapage à certains bénéficiaires de prestations sociales

## RAPPORT AU ROI

Sire,

L'arrêté royal qui est soumis à Votre signature est pris en vertu de l'article 1er, 3<sup>o</sup>, de la loi du 27 mars 1986 attribuant certains pouvoirs spéciaux au Roi; cette disposition accorde au Roi la compétence de prendre toutes les mesures utiles afin d'adapter ou de modifier la réglementation, le financement, l'organisation, le fonctionnement et le contrôle des différents régimes et secteurs de la sécurité sociale.

Le présent arrêté vise à maintenir le parallélisme entre la modération des salaires et celle des prestations sociales. Dans l'article 4 de l'arrêté royal n° 401 du 18 avril 1986 instaurant une cotisation de sécurité sociale, appelée cotisation de modération salariale, et modifiant l'arrêté royal n° 278 du 30 mars 1984 portant certaines mesures concernant la modération salariale en vue d'encourager l'emploi, la réduction des charges publiques et l'équilibre financier des régimes de la sécurité sociale, il est prévu que, si l'arrêté royal n° 278 ne produisait pas d'effets en 1986 en raison de la stagnation de l'évolution de l'index, l'application du saut d'index, prévue pour 1986, serait reportée à 1987.

Le présent arrêté applique un principe identique concernant le saut d'index des prestations sociales, prévu par l'arrêté royal n° 281 du 31 mars 1984 : s'il n'y a pas d'adaptation à l'indice en 1986, le saut d'index prévu pour 1986 sera appliqué à la première adaptation à l'indice en 1987. Le parallélisme entre l'évolution des prestations sociales et des salaires est nécessaire afin de sauvegarder l'équilibre de la sécurité sociale, du fait que les cotisations de sécurité sociale sont perçues sur le salaire. Il est à noter qu'il s'agit des prestations sociales de tous les régimes aussi bien des travailleurs salariés, des indépendants et des fonctionnaires.

Le présent arrêté est adapté à l'avis du Conseil d'Etat.

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,  
de Votre Majesté,  
les très respectueux  
et très fidèles serviteurs,

Le Premier Ministre,  
W. MARTENS

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de la Justice,  
J. GOL

Le Vice-Premier Ministre et  
Ministre du Budget,  
de la Politique scientifique et du Plan,  
G. VERHOFSTADT

Le Vice-Premier Ministre et  
Ministre de l'Intérieur,  
de la Fonction publique et de la Décentralisation,  
Ch.-F. NOTHOMB

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,  
M. HANSENNE

Le Ministre des Affaires sociales,  
J.-L. DEHAENE

Le Ministre des Classes moyennes,  
J. BUCHMANN

## ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De Raad van State, afdeling wetgeving, eerste kamer, op 8 juli 1986 door de Eerste Minister verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit nr. 420 « tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 281 van 31 maart 1984 houdende bepaalde tijdelijke wijzigingen in de regeling inzake de koppeling van sommige sociale uitkeringen van de maatschappelijke zekerheid en uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijzen van het Rijk, en tot toekenning van een inhaalpremie aan sommige gerechtigden op sociale uitkeringen », heeft op 10 juli 1986 het volgend advies gegeven :

*Algemene opmerkingen*

Het koninklijk besluit nr. 278 van 30 maart 1984 houdende bepaalde maatregelen inzake loonmatiging met het oog op de bevordering van de tewerkstelling, de vermindering van de openbare lasten en het financieel evenwicht van de stelsels van de sociale zekerheid, organiseert een stelsel waarbij vanaf 1 april 1984 de eerste indexaanpassing van de lonen in respectievelijk 1984, 1985 en 1986, niet aan de werknemers wordt uitbetaald.

Bij artikel 4 van het koninklijk besluit nr. 401 van 18 april 1986 tot instelling van een sociale zekerheidsbijdrage, loonmatigingsbijdrage genaamd, en tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 278 van 30 maart 1984, is voorzien in de eventualiteit dat voormeld koninklijk besluit nr. 278 wegens het stagneren van de evolutie van het indexcijfer, in 1986 geen uitwerking zou hebben, in welk geval de toepassing van de beoogde matingsregel naar 1987 wordt verschoven.

Het thans voor advies overgelegde ontwerp heeft tot doel een analoge voorziening in te voegen in het koninklijk besluit nr. 281 van 31 maart 1984 houdende bepaalde tijdelijke wijzigingen in de regeling inzake de koppeling van sommige sociale uitkeringen van de maatschappelijke zekerheid en uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijzen van het Rijk, en tot toekenning van een inhaalpremie aan sommige gerechtigden op sociale uitkeringen.

Aldus kadert het ontwerp in artikel 1, 3<sup>o</sup>, van de wet van 27 maart 1986 tot toekenning van bepaalde bijzondere machten aan de Koning, waarbij het Staatshoofd, met het oog op het economisch en financieel herstel, de vermindering van de openbare lasten, de gezondmaking van de openbare financiën, de bevordering van de tewerkstelling, alsmede het financieel evenwicht, de beheersing van de uitgaven en de beveiliging van de stelsels van de sociale zekerheid, alle nuttige maatregelen kan nemen ten einde onder meer de reglementering, de financiering, de organisatie, de werking en de controle van de verschillende stelsels en sectoren van de sociale zekerheid aan te passen of te wijzigen.

*Bijzondere opmerkingen*

## Artikel 1

De tekst van 4<sup>o</sup> zou duidelijker en correcter kunnen worden gesteld als volgt :

« 4<sup>o</sup> bij ontstentenis in het jaar 1986 van de in het 3<sup>o</sup> bedoelde indexaanpassingen, hebben de wettelijke en reglementaire bepalingen bedoeld in de inleidende zin van deze paragraaf geen uitwerking... (voorts zoals in het ontwerp) ».

De Regering zal moeten nagaan of duidelijkheidshalve ook artikel 4 van voormeld koninklijk besluit nr. 281 niet moet worden vervolledigd.

De kamer was samengesteld uit :

De heer H. Coremans, kamervoorzitter;

De heer J. Vermeire, Mevr. S. Vanderhaegen, staatsraden;

De heren S. Fredericq, G. Schrans, assessoren van de afdeling wetgeving;

Mevr. M. Benard, griffier.

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van Mevr. S. Vanderhaegen.

Het verslag werd uitgebracht door de heer M. Van Damme, adjunct-auditeur.

De griffier,  
M. Benard.

De voorzitter,  
H. Coremans.

## AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le Conseil d'Etat, section de législation, première chambre, saisi par le Premier Ministre, le 8 juillet 1986, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal n° 420 « modifiant l'arrêté royal n° 281 du 31 mars 1984 portant certaines modifications temporaires au régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines prestations de sécurité sociale et dépenses du secteur public et accordant une prime de rattrapage à certains bénéficiaires de prestations sociales », a donné le 10 juillet 1986 l'avis suivant :

*Observations générales*

L'arrêté royal n° 278 du 30 mars 1984 portant certaines mesures concernant la modération salariale en vue d'encourager l'emploi, la réduction des charges publiques et l'équilibre financier des régimes de la sécurité sociale organise un régime selon lequel, à partir du 1<sup>er</sup> avril 1984, la première adaptation des salaires à l'indice des prix, respectivement en 1984, 1985 et 1986, n'est pas payée aux travailleurs.

L'article 4 de l'arrêté royal n° 401 du 18 avril 1986 instaurant une cotisation de sécurité sociale, appelée cotisation de modération salariale, et modifiant l'arrêté royal n° 278 du 30 mars 1984, prévoit l'éventualité qu'en raison de la stagnation de l'évolution de l'indice des prix à la consommation l'arrêté royal n° 278, précité, ne produirait pas ses effets en 1986, auquel cas l'application de la mesure de modération visée serait reportée à 1987.

Le projet présentement soumis à l'avis du Conseil d'Etat a pour objet d'insérer une disposition analogue dans l'arrêté royal n° 281 du 31 mars 1984 portant certaines modifications temporaires au régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines prestations de sécurité sociale et dépenses du secteur public et accordant une prime de rattrapage à certains bénéficiaires de prestations sociales.

Le projet s'inscrit ainsi dans le cadre de l'article 1<sup>er</sup>, 3<sup>o</sup>, de la loi du 27 mars 1986 attribuant certains pouvoirs spéciaux au Roi, disposition en vertu de laquelle le Chef de l'Etat peut, afin d'assurer le redressement économique et financier, la diminution des charges publiques, l'assainissement des finances publiques, la promotion de l'emploi, ainsi que l'équilibre financier, la maîtrise des dépenses et la sauvegarde des régimes de sécurité sociale, prendre toutes mesures utiles en vue, notamment, d'adapter ou de modifier la réglementation, le financement, l'organisation, le fonctionnement et le contrôle des différents régimes et secteurs de la sécurité sociale.

*Observations particulières*Article 1<sup>er</sup>

Le texte du 4<sup>o</sup> en projet serait plus clairement et plus correctement rédigé comme suit :

« 4<sup>o</sup> A défaut, dans l'année 1986, des indexations prévues au 3<sup>o</sup>, les dispositions légales et réglementaires visées dans la phrase introductive du présent paragraphe ne produiront pas leurs effets... (la suite comme dans le projet) ».

Il appartiendra au Gouvernement d'examiner si, dans un souci de clarté, il n'y a pas lieu de compléter également l'article 4 de l'arrêté royal n° 281 précité.

La chambre était composée de :

M. H. Coremans, président de chambre;

M. J. Vermeire, Mme S. Vanderhaegen, conseillers d'Etat;

MM. S. Fredericq, G. Schrans, assesseurs de la section de législation;

Mme M. Benard, griffier.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de Mme S. Vanderhaegen.

Le rapport a été présenté par M. M. Van Damme, auditeur adjoint.

Le griffier,  
M. Benard.

Le président,  
H. Coremans.

18 JULI 1986. — Koninklijk besluit nr. 420 tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 281 van 31 maart 1984 houdende bepaalde tijdelijke wijzigingen in de regeling inzake de koppeling van sommige sociale uitkeringen van de maatschappelijke zekerheid en uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijzen van het Rijk, en tot toekenning van een inhaalpremie aan sommige gerechtigden op sociale uitkeringen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 27 maart 1986 tot toekenning van bepaalde bijzondere machten aan de Koning, inzonderheid op de artikelen 1, 2<sup>o</sup> en 3<sup>o</sup>, en 3, § 2;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Eerste Minister, Onze Vice-Eerste Ministers, Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid, Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Minister van Middenstand en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 2, § 1, van het koninklijk besluit nr. 281 van 31 maart 1984 houdende bepaalde tijdelijke wijzigingen in de regeling inzake de koppeling van sommige sociale uitkeringen van de maatschappelijke zekerheid en uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer van de consumptieprijzen van het Rijk, en tot toekenning van een inhaalpremie aan sommige gerechtigden op sociale uitkeringen, wordt aangevuld met een 4<sup>o</sup>, luidend als volgt :

« 4<sup>o</sup> Bij ontstentenis in het jaar 1986 van de in het 3<sup>o</sup> bedoelde indexaanpassingen, hebben de wettelijke en reglementaire bepalingen bedoeld in de inleidende zin van deze paragraaf geen uitwerking bij de eerste indexaanpassing na 31 december 1986, met dien verstande dat de tweede indexaanpassing na 31 december 1986 geschiedt op basis van de sociale uitkeringen en bedragen verschuldigd voor de maand december 1986 ».

Art. 2. Onze Eerste Minister, Onze Vice-Eerste Ministers, Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid, Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Minister van Middenstand zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 juli 1986.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Eerste Minister,  
W. MARTENS

De Vice-Eerste Minister en Minister van Justitie  
J. GOL

De Vice-Eerste Minister en  
Minister van Begroting,  
Wetenschapsbeleid en het Plan,  
G. VERHOFSTADT

De Vice-Eerste Minister en  
Minister van Binnenlandse Zaken,  
Openbaar Ambt en Decentralisatie,  
Ch.-F. NOTHOMB

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,  
M. HANSENNE

De Minister van Sociale Zaken,  
J.-L. DEHAENE

De Minister van Middenstand,  
J. BUCHMANN

18 JUILLET 1986. — Arrêté royal n<sup>o</sup> 420 modifiant l'arrêté royal n<sup>o</sup> 281 du 31 mars 1984 portant certaines modifications temporaires au régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines prestations de sécurité sociale et dépenses du secteur public et accordant une prime de rattrapage à certains bénéficiaires de prestations sociales

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A, tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 27 mars 1986 attribuant certains pouvoirs spéciaux au Roi, notamment les articles 1<sup>er</sup>, 2<sup>o</sup> et 3<sup>o</sup>, et 3, § 2;

Vu l'urgence;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Premier Ministre, de Nos Vice-Premiers Ministres, de Notre Ministre de l'Emploi et du Travail, de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Ministre des Classes moyennes et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1<sup>er</sup>. L'article 2, § 1<sup>er</sup>, de l'arrêté royal n<sup>o</sup> 281 du 31 mars 1984 portant certaines modifications temporaires au régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines prestations de sécurité sociale et dépenses du secteur public et accordant une prime de rattrapage à certains bénéficiaires de prestations sociales, est complété par un 4<sup>o</sup>, rédigé comme suit :

« 4<sup>o</sup> A défaut, dans l'année 1986, des indexations prévues au 3<sup>o</sup>, les dispositions légales et réglementaires visées dans la phrase introductive du présent paragraphe ne produiront pas leurs effets lors de la première indexation postérieure au 31 décembre 1986, étant entendu que la deuxième indexation postérieure au 31 décembre 1986 se fera sur base des prestations sociales et montants dus pour le mois de décembre 1986. »

Art. 2. Notre Premier Ministre, Nos Vice-Premiers Ministres, Notre Ministre de l'Emploi et du Travail, Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Ministre des Classes moyennes sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 juillet 1986.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Premier Ministre,  
W. MARTENS

Le Vice-Premier Ministre et Ministre de la Justice,  
J. GOL

Le Vice-Premier Ministre et  
Ministre du Budget,  
de la Politique scientifique et du Plan,  
G. VERHOFSTADT

Le Vice-Premier Ministre et  
Ministre de l'Intérieur,  
de la Fonction publique et de la Décentralisation,  
Ch.-F. NOTHOMB

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,  
M. HANSENNE

Le Ministre des Affaires sociales,  
J.-L. DEHAENE

Le Ministre des Classes moyennes,  
J. BUCHMANN